

Dodatok č. 1 ku Kúpnej zmluve

uzatvorenej podľa § 588 a nasl. zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení
neskorších predpisov

Zmluvné strany:

Predávajúci: Trnavský samosprávny kraj
so sídlom: Starohájska 10, 917 01 Trnava
zastúpený: Mgr. Jozef Viskupič, predseda
IČO: 37 836 901
bankové spojenie: Štátna pokladnica
číslo účtu IBAN: SK18 8180 0000 0070 0050 1106
(ďalej ako „predávajúci“)

a

Kupujúci: Ing. Zoltán Farkas STAVEBNÝ PODNIK
so sídlom: Veterná 17, 900 44 Tomášov
zastúpený: Ing. Zoltán Farkas
IČO: 11 833 866
bankové spojenie: VÚB,a.s.
číslo účtu IBAN: SK24 0200 0000 0000 3364 2122
(ďalej ako „kupujúci“)
(ďalej spoločne ako „zmluvné strany“)

sa týmto dohodli v súlade s čl. V ods. 3 Kúpnej zmluvy uzatvorenej medzi nimi dňa 06.08.2018
na jej zmene, tak ako je uvedené v tomto dodatku.

Článok I. Predmet dodatku

1. Na základe dohody zmluvných strán v zmysle čl. V. ods. 3 Kúpnej zmluvy uzatvorenej dňa 06.08.2018 (ďalej len „Zmluva“) sa Zmluva mení nasledovne:
 - a) Identifikačné údaje kupujúceho sa dopĺňajú nasledovne:
 - Ing. Zoltán Farkas, rod. Farkas
 - dátum narodenia: 21.03.1959
 - rodné číslo: 590321/6176
 - trvale bytom: Veterná 346/17, 900 44 Tomášov

b) v článku IV. Zmluvy sa dopĺňa odsek 5, 6, a 7 v nasledovnom znení:

- 5.) *Kupujúci prehlasuje, že bol informovaný v zmysle čl. 5 a čl. 6 ods. 1 písm b) Nariadenia Európskeho parlamentu a Rady EÚ č. 2016/679 z 27. apríla 2016 o ochrane fyzických osôb pri spracúvaní osobných údajov a voľnom pohybe takýchto údajov, ktorým sa zrušuje smernica 95/46/ES (ďalej len „GDPR“) o ochrane a spracúvaní osobných údajov v rozsahu a na účel uzatvorenia a plnenia tejto zmluvy.*
- 6.) *Predávajúci sa v tejto súvislosti výslovne zaväzuje zachovávať mlčanlivosť o osobných údajoch kupujúceho uvedených v tejto zmluve, nevyužije ich pre osobnú potrebu, bez súhlasu kupujúceho ich nezverejní ani neposkytne inej osobe a to ani po ukončení zmluvy a prehlasuje, že prijal primerané technické a organizačné opatrenia (vrátane poučenia svojich zamestnancov) na ochranu osobných údajov, a to formou a za podmienok stanovených GDPR a zákonom č. 18/2018 o ochrane osobných údajov v platnom znení.*
- 7.) *Obe zmluvné strany sa zaväzujú, že budú riadne dodržiavať svoje povinnosti podľa zaväzujúcich právnych predpisov upravujúcich ochranu osobných údajov.*

Článok II.

Spoločné a záverečné ustanovenia

1. Ustanovenia Zmluvy týmto dodatkom výslovne nedotknuté ostávajú v platnosti v nezmenenej podobe.
2. Tento dodatok nadobúda platnosť dňom jeho podpisu oboma zmluvnými stranami a účinnosť v zmysle § 47a zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov dňom nasledujúcim po dni jeho zverejnenia.
3. Tento dodatok je vyhotovený v piatich rovnopisoch. Dva rovnopisy sú pre predávajúceho, jeden pre kupujúceho a dva pre Okresný úrad Dunajská Streda, katastrálny odbor.
4. Zmluvné strany vyhlasujú, že sú v plnej miere spôsobilé na právne úkony, že tento dodatok uzavreli na základe slobodnej a vážnej vôle, nie v tiesni ani nie za nápadne nevýhodných podmienok. Dodatok si zmluvné strany prečítali, porozumeli jeho textu a na znak súhlasu s jeho obsahom ho vlastnoručne podpisujú.

V Trnave, dňa: 12. október 2018

V Tomášove, dňa: 19. október 2018

Predávajúci:

Kupujúci:

.....V.r.

Mgr. Jozef Viskupič
predseda TTSK

.....V.r.

Ing. Zoltán Farkas